

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公佈之內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示概不就因本公佈全部或任何部份內容而產生或因倚賴該等內容而引致之任何損失承擔任何責任。



JINHUI HOLDINGS COMPANY LIMITED

金輝集團有限公司

(於香港註冊成立之有限公司)

股份代號：137

海外管制公佈

JINHUI SHIPPING AND TRANSPORTATION LIMITED

截至二零一九年三月三十一日止季度之

第一季度報告

本海外管制公佈乃金輝集團有限公司（「本公司」）根據香港聯合交易所有限公司證券上市規則第13.09條及第13.10(B)條及香港法例第571章證券及期貨條例第XIVA部之規定而發出。

請參閱隨附本公司擁有約55.69%權益之附屬公司Jinhui Shipping and Transportation Limited（「Jinhui Shipping」）按照奧斯陸證券交易所之規定而於二零一九年五月三十一日透過奧斯陸證券交易所發表之公佈。

隨附Jinhui Shipping及其附屬公司之未經審核綜合業績，其採用之主要會計政策及計算方法，乃根據國際會計準則委員會頒佈之國際財務報告準則及香港會計師公會頒佈之香港財務報告準則而編製。

本公司股東及有意投資者於買賣本公司股份時務請審慎行事。

承董事會命
金輝集團有限公司
主席
吳少輝

香港，二零一九年五月三十一日

於本公佈日期，金輝集團有限公司之執行董事為吳少輝、吳錦華、吳其鴻及何淑蓮；及金輝集團有限公司之獨立非執行董事為崔建華、徐志賢及邱威廉。



JINHUI SHIPPING AND TRANSPORTATION LIMITED

第一季度報告
截至二零一九年
三月三十一日止季度

概要

二零一九年第一季度

➤ 季內營業收入：一千三百萬美元

➤ 季內溢利淨額：二百萬美元

➤ 每股基本盈利：0.018 美元

Jinhui Shipping and Transportation Limited (「本公司」) 之董事會欣然公佈本公司及其附屬公司 (「本集團」) 截至二零一九年三月三十一日止季度之未經審核簡明綜合業績。

第一季度業績

二零一九年第一季之營業收入對比二零一八年同季之 **17,976,000** 美元下降 **29%** 至 **12,765,000** 美元。本公司於本季錄得綜合溢利淨額 **1,965,000** 美元，對比二零一八年同季之綜合溢利淨額為 **2,471,000** 美元。二零一九年第一季之每股基本盈利為 **0.018** 美元，而二零一八年同季之每股基本盈利為 **0.023** 美元。

中期股息

董事會經決議就截至二零一九年三月三十一日止季度不建議派發任何中期股息。

業務回顧

二零一九年第一季。 於二零一九年初，巴西不幸發生之礦壩崩塌引致遠洋鐵礦砂出口活動對散裝乾貨船舶之需求暴跌。市場運費大幅下跌，尤以好望角型船舶為甚，而散裝乾貨航運市場於第一季維持疲弱。波羅的海航運指數於一月初以 **1,271** 點開市，及於三月底以 **689** 點收市。二零一九年第一季波羅的海航運指數平均為 **798** 點，對比二零一八年同季為 **1,175** 點。儘管本集團並不受任何好望角型船舶之風險影響，但市場運費下跌已導致季內營業收入減少。

二零一九年第一季之營業收入為 **12,765,000** 美元，對比二零一八年同季之 **17,976,000** 美元下降 **29%**。季內營業收入減少乃主要由於市場運費下跌，及於二零一八年下半年本集團出售四艘機動船舶後自置船舶數目減少。本集團之自置船舶於二零一九年第一季所賺取之每天平均之相對期租租金下跌 **13%** 至 **7,658** 美元，對比二零一八年同季為 **8,795** 美元。

	二零一九年 第一季 美元	二零一八年 第一季 美元	二零一八年 美元
自置船舶每天平均之相對期租租金			
超巴拿馬型船隊	6,262	11,480	11,689
超級大靈便型船隊	7,827	8,537	9,743
平均	7,658	8,795	9,922

其他經營收入由二零一八年第一季之 **2,557,000** 美元上升至二零一九年第一季之 **5,161,000** 美元，主要包括出售持作出售資產（已出售船舶）之收益淨額 **608,000** 美元、按公平價值列賬及在損益表處理之財務資產收益淨額 **2,750,000** 美元及來自有關一位租船人毀約而產生之賠償收入 **614,000** 美元。

船務相關開支由二零一八年第一季之 **9,022,000** 美元下降至本季之 **7,678,000** 美元。開支減少乃由於本集團於二零一八年下半年出售四艘機動船舶致使船舶數目減少。船舶每天營運成本由二零一八年第一季之 **3,641** 美元減少至二零一九年第一季之 **3,459** 美元。吾等將會繼續努力減低成本，並致力於與其他市場持分者比較下，維持具高度競爭力之成本架構。

由於自置船舶數目減少，本集團之折舊及攤銷由二零一八年第一季之 **4,615,000** 美元下降 **16%** 至二零一九年第一季之 **3,896,000** 美元。

財務成本由二零一八年第一季之 **840,000** 美元上升 **16%** 至二零一九年第一季之 **978,000** 美元。財務成本上升主要由於倫敦銀行同業拆息上升因而增加吾等按浮動利率訂定之貸款之借貸成本，及季內之新增有抵押銀行貸款有所增加。

季內，本集團於二零一九年一月二日訂立一份協議，以 **7,381,000** 美元之代價出售一艘載重量 **50,209** 公噸之超級大靈便型船舶，該船舶已於二零一九年三月交付予買方。基於財務報告所需，根據國際財務報告準則第 **5** 號及香港財務報告準則第 **5** 號，賬面淨值為 **6,763,000** 美元之該船舶已於二零一八年十二月三十一日被重新分類為「持作出售資產」，而出售持作出售資產（已出售船舶）之收益淨額 **608,000** 美元，已包括於季內之其他經營收入。

繼報告日後，本集團於二零一九年四月二十三日就以總代價 **12,000,000** 美元收購兩艘超級大靈便型船舶分別訂立協議。董事及高級管理人員一直審視每一艘船舶之個別規格、保養質量及狀況，並認為該兩艘船舶之購入價十分吸引。收購兩艘船舶將可讓本集團進一步擴大本集團整體運載貨物之能力，而同時因應日後海事規例之變更，減低過份配置資本於額外運載能力之風險。

財務回顧

季內，新增物業、機器及設備之資本支出為 333,000 美元（二零一八年三月三十一日：308,000 美元）及投資物業之資本支出為 4,330,000 美元（二零一八年三月三十一日：無）。

於二零一八年四月二十日，本公司之全資附屬公司（「共同投資者」）訂立共同投資文件，共同投資於中華人民共和國上海靜安中央商務區上海金融街中心 3 棟之物業項目，而根據共同投資文件，共同投資者承諾以 10,000,000 美元購入共同投資公司之控股公司之無投票權及可參與分紅之 A 類股份。季內，共同投資者根據共同投資文件之條款及條件已支付 68,000 美元（二零一八年三月三十一日：無），而於報告日，本集團已訂立合同但未撥備之資本支出承擔為 5,105,000 美元（二零一八年十二月三十一日：5,173,000 美元）。

本集團之有抵押銀行貸款總額由二零一八年十二月三十一日之 90,183,000 美元增加至二零一九年三月三十一日之 116,627,000 美元，其中 46%、7%、36%及 11%分別須於一年內、一年至兩年內、兩年至五年內及五年後償還。季內，本集團已提取新增循環貸款 33,235,000 美元以作營運資金用途。銀行借貸為以美元為單位之船舶按揭貸款，及以港元為單位之循環貸款及物業按揭貸款。所有銀行借貸均按浮動利率基準訂定。

季內，於營運資金變動前來自經營業務所得之現金為 5,342,000 美元（二零一八年三月三十一日：7,647,000 美元），而於營運資金變動後來自經營業務所用之現金淨額為 32,249,000 美元（二零一八年三月三十一日：於營運資金變動後來自經營業務所得之現金淨額為 414,000 美元）。營運資金變動主要由於股本及債務證券之增加，而股本及債務證券之收益率一般會較銀行存款為高。季內，本集團於按公平價值列賬及在損益表處理之財務資產收益淨額為 2,750,000 美元（二零一八年三月三十一日：1,017,000 美元），而來自財務資產之利息收入及股息收入總額為 887,000 美元（二零一八年三月三十一日：380,000 美元）。於二零一九年三月三十一日，本公司維持充裕營運資金 65,232,000 美元（二零一八年十二月三十一日：69,172,000 美元），而本集團之股本及債務證券、銀行結存及現金總值增加至 118,992,000 美元（二零一八年十二月三十一日：88,551,000 美元）。

於二零一九年三月三十一日，由於流動資產增加，以致吾等之負債淨值已降至低於零（二零一八年十二月三十一日：0.65%），因而並未呈列資本負債比率，此比率乃以負債淨值（計息債務總額減股本及債務證券、銀行結存及現金）除以權益總值計算。計及本集團持有之現金、有價股本及債務證券，以及可供動用之信貸，本集團有足夠財務資源以應付其債項承擔及營運資金之需求。於二零一九年三月三十一日，本集團有能力履行其債務責任，包括本金及利息付款。

船隊

自置船舶

於二零一九年三月三十一日，本集團擁有十八艘自置船舶如下：

	自置船舶數目
超巴拿馬型船隊	2
超級大靈便型船隊	16
船隊總數	18

季內，本集團於二零一九年一月二日訂立一份協議，以 7,381,000 美元之代價出售一艘載重量 50,209 公噸之超級大靈便型船舶，該船舶已於二零一九年三月交付予買方。出售船舶後，於二零一九年三月三十一日，本集團之總運載能力已減少至載重量 1,086,074 公噸。

繼報告日後，本集團於二零一九年四月二十三日就以總代價 12,000,000 美元收購兩艘超級大靈便型船舶分別訂立協議。其中一艘船舶已於二零一九年五月二十三日交付予本集團。本集團目前擁有十九艘散裝乾貨船舶，其中包括兩艘超巴拿馬型船舶及十七艘裝備抓斗之超級大靈便型船舶。

風險因素

本報告可能包括前瞻性之陳述。此等陳述基於不同之假設，而此等假設其中不少是基於進一步之假設，其中包括本公司管理層對過去營運趨勢之調查。雖然本公司相信作出此等假設時，此等假設屬於合理，但由於假設本身受到顯著不明確因素支配，並且難以或無法預計及不受其控制，本公司不能確保可以完成或實現此等期望、信念或目標。

可能引致實際業績與本報告內所討論者有重大差異之主要風險因素將包括（但不限於）未來全球經濟、貨幣及利率環境之發展、一般市場狀況包括船租租金及船舶價值之波動、金融市場狀況包括有價證券價值之波動、交易對方風險、散裝乾貨市場需求改變、經營開支變動包括燃油價格、船員成本、進塢及保險成本、可供使用之融資及再融資、於流動資金達至低谷時未能向貸款者取得重組或重新設定債項安排、政府條例與規定之改變或管理當局採取之行動、尚未了結或未來訴訟之潛在責任、一般本地及國際政治情況、意外、海盜事故或政治事件引致航道可能中斷、及本公司不時提交之報告內所說明之其他重要因素。

展望

二零一九年之貨運市場延續二零一八年最後數月之趨勢，其中需求及情緒受到一連串負面因素之打擊 – 中美貿易衝突、全球之國內生產總值增長率放緩、農曆新年帶來之延緩、巴西及澳洲鐵礦砂供應商之意外，以及中國對煤炭進口之限制。第一季之貨運環境仍然疲弱，而較大之船舶因運載貨物之靈活性相對較低而損失較重。

散裝乾貨行業之個別基本情況有較具鼓舞之跡象。二零一九年及二零二零年整體散裝乾貨船隊之新增供應淨量處於低水平之約 3%，新造船隻之供應量仍然維持自二零零零年以來之最低水平。全球散貨船隊之船齡狀況亦進一步令情況清晰，其中超過四千萬噸之船齡超過二十年。由於去年之新環保政策，中國已停止進口國際旗幟船舶，加上國際海事組織二零二零年新規定，船齡最老而常規維修不足之船舶很可能會趨向拆卸而不能繼續交易，因為涉及昂貴之維修成本，及較難取得進行國際交易所需之有效證書。考慮到未來法規不確定將如何演變、財務成本上漲、金融機構對資產貸款採取謹慎態度，以及中國持續糾正過度槓桿效應及防止資本外流，訂購新造船隻之意欲一直至今仍然處於歷史低位。若潛在之長期需求保持相對強勁，吾等相信運費將於二零一九年轉向正常化，尤其若中美之間能解決彼等之分歧。

科技及環保政策之變更對全球能源組合帶來之改變將會造成全球性重大影響，從而將影響本公司之業務。吾等行業內最具爭議性之題目之一為符合國際海事組織二零二零年生效之硫排放限制規定而安裝脫硫裝置。有見於安裝於較小型商用船舶之脫硫裝置之長期技術與商業可行性至今仍未得到證實，吾等現時並無計劃安裝脫硫裝置。以有些國家已禁止使用開放型循環脫硫裝置為例，可說明對於符合二零二零年生效之硫排放限制規定之最佳方法仍欠共識，此刻，吾等仍相信使用低硫燃料對於保護地球最為有效。鑑於二零二零年以後需求可能會增加，吾等預計隨著時間此類產品之供應將會充裕及價格合理。

展望未來，吾等預期宏觀環境將出現更多不穩定之情況，主要由政治事件推動。意料以外之其他地緣政治或經濟事件可能會發生，而對吾等業務表現及吾等船舶資產及財務資產之賬面值帶來波動。吾等會繼續避免使用運費、燃油、貨幣或息率之衍生工具以減低任何不必要之業務風險。於二零一八年，吾等投資一小部份資本於物業資產，以建立穩定之經常性收入，並且可能帶來潛在長期資本增值，以抗衡吾等核心業務之高度波動性及週期性。

吾等已處於較幸運之位置，吾等並無新造船舶合同之資本支出承擔，亦於此刻無租賃船舶合約。吾等最近以十分吸引之價格收購兩艘高品質船舶，吾等預期該等船舶將會帶來積極之財務收益以及維持健康之財務狀況。展望未來，吾等將繼續專注於採取明智及果斷之措施以維持穩固之財務狀況，以確保吾等日後可以度過任何不可預期之風浪。

本人謹代表本公司董事會向各位客戶及有關各方一直以來之支持表示衷心感謝。日後，吾等將繼續以謹慎及靈活之心態營運，並作好準備於各種不同之局面下以吾等之股東最佳利益而行事。

刊登財務資料

本報告可於本公司之網站 www.jinhuiship.com 及奧斯陸證券交易所之網站 www.newsweb.no 瀏覽。

承董事會命

主席
吳少輝

二零一九年五月三十一日

簡明綜合損益及其他全面收益表

	附註	截至 二零一九年 三月 三十一日止 三個月 (未經審核) 千美元	截至 二零一八年 三月 三十一日止 三個月 (未經審核) 千美元	截至 二零一八年 十二月 三十一日止 年度 (經審核) 千美元
營業收入	2	12,765	17,976	76,113
出售自置船舶之收益淨額		-	-	5,437
其他經營收入		5,161	2,557	6,182
利息收入		665	332	1,230
船務相關開支		(7,678)	(9,022)	(37,877)
員工成本		(2,905)	(2,603)	(11,237)
其他經營開支		(1,169)	(1,314)	(10,381)
折舊及攤銷前之經營溢利		6,839	7,926	29,467
折舊及攤銷		(3,896)	(4,615)	(17,593)
經營溢利		2,943	3,311	11,874
財務成本		(978)	(840)	(3,161)
除稅前溢利		1,965	2,471	8,713
稅項	5	-	-	-
期 / 年內溢利淨額		1,965	2,471	8,713
其他全面收益 (虧損)				
將不會重新分類至溢利或虧損之項目：				
按公平價值列賬及在其他全面收益表處理 之財務資產之公平價值變動 (不可轉回)		2	-	(295)
其後可重新分類至溢利或虧損之項目：				
按公平價值列賬及在其他全面收益表處理 之財務資產之公平價值變動 (可轉回)		-	(26)	14
期 / 年內本公司股東應佔全面收益總額		1,967	2,445	8,432
每股盈利	6			
— 基本及攤薄		0.018 美元	0.023 美元	0.080 美元

簡明綜合財務狀況表

		二零一九年 三月 三十一日 (未經審核) 千美元	二零一八年 三月 三十一日 (未經審核) 千美元	二零一八年 十二月 三十一日 (經審核) 千美元
資產				
非流動資產				
物業、機器及設備		214,621	259,652	218,184
投資物業	8	28,663	15,632	24,333
按公平價值列賬及在其他全面收益表處理之財務資產	9	5,011	350	4,941
應收貸款		2,921	-	-
		251,216	275,634	247,458
流動資產				
存貨		454	1,149	350
應收貿易賬項及其他應收賬項		14,895	16,858	14,529
按公平價值列賬及在損益表處理之財務資產	10	78,051	27,052	39,843
已抵押存款		4,296	6,507	3,426
銀行結存及現金	11	41,575	29,018	49,268
		139,271	80,584	107,416
持作出售資產		-	-	6,763
		139,271	80,584	114,179
資產總值		390,487	356,218	361,637
權益及負債				
資本及儲備				
已發行股本		5,463	5,463	5,463
儲備		247,457	242,016	245,490
權益總值		252,920	247,479	250,953
非流動負債				
有抵押銀行貸款	12	63,528	51,685	65,677
流動負債				
應付貿易賬項及其他應付賬項		20,856	20,424	20,411
應付控股公司款項		84	67	90
有抵押銀行貸款	12	53,099	36,563	24,506
		74,039	57,054	45,007
權益及負債總值		390,487	356,218	361,637

簡明綜合權益變動表

	已發行 股本 (未經審核)	股本溢價 (未經審核)	資本贖回 儲備 (未經審核)	實繳盈餘 (未經審核)	可出售 財務資產 儲備 (未經審核)	按公平價 值列賬及 在其他全 面收益表 處理之 財務資產 儲備 (未經審核)	留存溢利 (未經審核)	權益總值 (未經審核)
	千美元	千美元	千美元	千美元	千美元	千美元	千美元	千美元
於二零一八年一月一日	5,463	95,585	719	16,297	38	-	126,932	245,034
採納國際財務報告準則 第9號及香港財務報告 準則第9號後重新分類	-	-	-	-	(38)	38	-	-
於二零一八年一月一日 (經調整)	5,463	95,585	719	16,297	-	38	126,932	245,034
全面收益								
期內溢利淨額	-	-	-	-	-	-	2,471	2,471
其他全面虧損								
按公平價值列賬及在 其他全面收益表處理之 財務資產之公平價值變動	-	-	-	-	-	(26)	-	(26)
期內全面收益總額	-	-	-	-	-	(26)	2,471	2,445
於二零一八年三月三十一日	5,463	95,585	719	16,297	-	12	129,403	247,479
於二零一九年一月一日	5,463	95,585	719	16,297	-	(243)	133,132	250,953
全面收益								
期內溢利淨額	-	-	-	-	-	-	1,965	1,965
其他全面收益								
按公平價值列賬及在 其他全面收益表處理之 財務資產之公平價值變動	-	-	-	-	-	2	-	2
期內全面收益總額	-	-	-	-	-	2	1,965	1,967
於二零一九年三月三十一日	5,463	95,585	719	16,297	-	(241)	135,097	252,920

簡明綜合現金流量表

	截至 二零一九年 三月 三十一日止 三個月 (未經審核) 千美元	截至 二零一八年 三月 三十一日止 三個月 (未經審核) 千美元	截至 二零一八年 十二月 三十一日止 年度 (經審核) 千美元
	附註		
經營業務			
於營運資金變動前來自經營業務所得之現金	5,342	7,647	22,127
營運資金之增加	(36,645)	(6,320)	(16,305)
經營業務所得(所用)之現金	(31,303)	1,327	5,822
已付利息	(946)	(913)	(3,028)
經營業務所得(所用)之現金淨額	(32,249)	414	2,794
投資活動			
已收利息	501	285	1,436
存放日起三個月以上到期之銀行存款減少	-	-	13,400
已收股息收入	222	48	720
購買物業、機器及設備	(333)	(308)	(5,218)
購買投資物業	(4,330)	-	(8,774)
非上市股本投資付款	(68)	-	(4,846)
出售物業、機器及設備所得之款項淨額	-	-	32,074
出售持作出售資產所得之款項淨額	2,990	-	-
投資活動所得(所用)之現金淨額	(1,018)	25	28,792
融資活動			
新增有抵押銀行貸款	33,235	5,769	41,384
償還有抵押銀行貸款	(6,791)	(55,346)	(89,026)
已抵押存款之減少(增加)	(870)	14	3,095
已派付予本公司股東之中期股息	-	-	(2,513)
融資活動所得(所用)之現金淨額	25,574	(49,563)	(47,060)
現金及現金等值項目之減少淨額	(7,693)	(49,124)	(15,474)
期/年初結存之現金及現金等值項目	49,268	64,742	64,742
期/年終結存之現金及現金等值項目	41,575	15,618	49,268

附註：

1. 編製基準及會計政策

未經審核之簡明綜合中期財務報表乃按照國際會計準則委員會頒佈之國際會計準則第 34 號「中期財務報告」及香港會計師公會頒佈之香港會計準則第 34 號「中期財務報告」而編製，及未經本集團之核數師致同（香港）會計師事務所有限公司進行審閱。除本集團於二零一九年一月一日起開始生效之年度期間採納新頒佈及經修訂之國際財務報告準則及香港財務報告準則外，在此等中期財務報表所採用之會計政策及編製基準與截至二零一八年十二月三十一日止年度之全年財務報表所採用者一致。

國際財務報告準則第 16 號及香港財務報告準則第 16 號 租賃

國際財務報告準則第 16 號及香港財務報告準則第 16 號於二零一九年一月一日生效當日替代國際會計準則第 17 號及香港會計準則第 17 號「租賃」，而新訂之國際財務報告準則第 16 號及香港財務報告準則第 16 號要求承租人對所有超過十二個月租期之租約確認租約之資產與負債，除非相關資產屬低價值。承租人需要確認使用權資產，以代表其使用相關租賃資產之權利，及確認租賃負債，以代表其對租賃付款之責任。據此，承租人應確認使用權資產之折舊及租賃負債之利息，並將租賃負債之現金還款分類為本金部份及利息部份，並於現金流量表中呈列。對於出租人之會計處理，國際財務報告準則第 16 號及香港財務報告準則第 16 號大致保留國際會計準則第 17 號及香港會計準則第 17 號內之出租人之會計規定。據此，出租人將繼續將其租賃分類為經營租賃或融資租賃，並對該兩類租賃分別入賬。本集團作為船東及出租人，因其期租租船合約含有租賃成份而繼續將其分類為經營租約，而對於期租租船之船租收入，船租收入按每份期租租船合約期間以直線法確認。由於本集團於本期間及以往年度內根據承租人之會計處理中並無租期超過十二個月之租約之相關租賃資產，上述會計政策之改變於首年應用對本集團之業績及財務狀況並無影響。本集團已應用修訂追溯模式，因此並未對二零一八年之比較資料作出調整。

除上述採納國際財務報告準則第 16 號及香港財務報告準則第 16 號外，採納其他新訂及經修訂之國際財務報告準則及香港財務報告準則對本集團之財務表現及財務狀況並無重大影響。

2. 營業收入

本集團主要從事國際性船舶租賃及擁有船舶之業務。營業收入為本集團之自置船舶所產生之船租收入。期 / 年內已確認之營業收入如下：

	截至 二零一九年 三月 三十一日止 三個月 (未經審核) 千美元	截至 二零一八年 三月 三十一日止 三個月 (未經審核) 千美元	截至 二零一八年 十二月 三十一日止 年度 (經審核) 千美元
船租收入：			
期租租船之船租收入 ¹	12,765	17,976	76,113

附註：

1. 期租租船之船租收入乃按經營租約入賬，並按每份期租租船合約期間以直線法確認。

3. 其他經營收入

二零一九年第一季之其他經營收入主要包括出售持作出售資產（已出售船舶）之收益淨額 608,000 美元（二零一八年三月三十一日：無）、按公平價值列賬及在損益表處理之財務資產收益淨額 2,750,000 美元（二零一八年三月三十一日：1,017,000 美元）及來自有關一位租船人毀約而產生之賠償收入 614,000 美元（二零一八年三月三十一日：450,000 美元）。

二零一八年之其他經營收入主要包括來自航運業務之燃油收益淨額 1,813,000 美元、股息收入 747,000 美元，及來自有關一位租船人毀約而產生之賠償收入 450,000 美元。

4. 折舊及攤銷前之經營溢利

已扣除 / (計入) 下列各項：

	截至 二零一九年 三月 三十一日止 三個月 (未經審核) 千美元	截至 二零一八年 三月 三十一日止 三個月 (未經審核) 千美元	截至 二零一八年 十二月 三十一日止 年度 (經審核) 千美元
按公平價值列賬及在損益表處理之 財務資產已變現收益	(1,010)	(1,099)	(383)
按公平價值列賬及在損益表處理之 財務資產未變現虧損(收益)	(1,740)	82	4,303
按公平價值列賬及在損益表處理之 財務資產虧損(收益)淨額	(2,750)	(1,017)	3,920
應收貿易賬項及其他應收賬項 (減值虧損撥回)減值虧損	(2)	101	(36)
股息收入	(222)	(48)	(747)

5. 稅項

由於本集團於所有相關期間 / 年度概無應課稅溢利，故並無就稅項作出提撥準備。

6. 每股盈利

	截至 二零一九年 三月 三十一日止 三個月 (未經審核)	截至 二零一八年 三月 三十一日止 三個月 (未經審核)	截至 二零一八年 十二月 三十一日止 年度 (經審核)
已發行之普通股加權平均數	109,258,943	109,258,943	109,258,943
本公司股東應佔溢利淨額(千美元)	1,965	2,471	8,713
每股基本及攤薄盈利	0.018 美元	0.023 美元	0.080 美元

由於於相關期間 / 呈列年度並無潛在攤薄普通股存在，每股攤薄盈利與每股基本盈利相同。

7. 中期股息

	截至 二零一九年 三月 三十一日止 三個月 (未經審核) 千美元	截至 二零一八年 三月 三十一日止 三個月 (未經審核) 千美元	截至 二零一八年 十二月 三十一日止 年度 (經審核) 千美元
已宣佈派發每股 0.023 美元之 二零一八年中中期股息	-	-	2,513
已宣佈派發每股 0.023 美元之 二零一八年末期股息	-	-	2,513
	-	-	5,026

二零一八年之末期股息已於二零一九年五月十五日舉行之股東週年大會上獲本公司股東批准。該等股息將於二零一九年六月初派付予本公司股東。

董事會經決議就截至二零一九年三月三十一日止季度不建議派發任何中期股息。

8. 投資物業

	二零一九年 三月 三十一日 (未經審核) 千美元	二零一八年 三月 三十一日 (未經審核) 千美元	二零一八年 十二月 三十一日 (經審核) 千美元
於一月一日	24,333	15,632	15,632
添置	4,330	-	8,774
公平價值變動	-	-	(73)
	28,663	15,632	24,333

本集團之投資物業以公平價值列賬及由按經營租約持有以賺取租金或 / 及持作資本增值用途之物業及停車位所組成。此等物業及停車位乃按長期租約持有。

於二零一八年十一月，本集團與賣方訂立臨時買賣協議，以 30,993,000 港元（約 3,973,000 美元）之代價購入投資物業。該投資物業屬甲級商業資產，並位於香港最被追捧之中心商業區之一，並預期可為本集團帶來穩定及經常性收入。收購該投資物業之完成日期為二零一九年一月三十一日及總資本化成本為 33,773,000 港元（約 4,330,000 美元）。

於二零一九年三月三十一日，本集團之投資物業並未由獨立估值師作出重估，管理層知悉物業市場狀況可能有所改變，及考慮本集團投資物業之賬面值，並認為該等賬面值與於二零一八年十二月三十一日所釐定之公平價值並無重大差異。因此，本期間並無確認投資物業之公平價值增加或減少。

9. 按公平價值列賬及在其他全面收益表處理之財務資產

	二零一九年 三月 三十一日 (未經審核) 千美元	二零一八年 三月 三十一日 (未經審核) 千美元	二零一八年 十二月 三十一日 (經審核) 千美元
非上市股本投資			
共同投資物業項目			
於一月一日	4,551	-	-
添置	68	-	4,846
公平價值變動 ¹	2	-	(295)
	4,621	-	4,551
非上市會所會籍			
於一月一日	390	376	376
公平價值變動 ²	-	(26)	14
	390	350	390
	5,011	350	4,941

附註：

1. 將不會重新分類至溢利或虧損之項目。
2. 其後可重新分類至溢利或虧損之項目。

根據共同投資文件，本公司之全資附屬公司（「共同投資者」）承諾以 10,000,000 美元購入共同投資公司之控股公司之無投票權及可參與分紅之 A 類股份。季內，共同投資者根據共同投資文件之條款及條件已支付 68,000 美元（二零一八年三月三十一日：無）。

非上市股本投資於活躍市場上並無市場價格之報價。該等投資之交易非定期發生。本集團使用其資產淨值釐定其公平價值，因本集團確認此乃股東認購及贖回有關投資之公平價格，或以普遍接納之定價模式釐定其公平價值。非上市股本投資之公平價值計量可按國際財務報告準則第 13 號及香港財務報告準則第 13 號所訂之公平價值三層架構中分類為第三階層，及期 / 年內概無公平價值三層架構之間之轉移。

按公平價值列賬之非上市會所會籍乃會所會籍之投資，其公平價值可按直接參考於活躍市場上已刊載之報價而釐定，並按國際財務報告準則第 13 號及香港財務報告準則第 13 號所訂之公平價值三層架構中分類為第一階層，及期 / 年內概無公平價值三層架構之間之轉移。

10. 按公平價值列賬及在損益表處理之財務資產

	二零一九年 三月 三十一日 (未經審核) 千美元	二零一八年 三月 三十一日 (未經審核) 千美元	二零一八年 十二月 三十一日 (經審核) 千美元
<i>持作買賣</i>			
上市股本證券	55,998	20,565	34,928
上市債務證券	21,419	4,380	4,355
	77,417	24,945	39,283
<i>於初步確認時指定為：</i>			
股票掛鈎票據	634	2,107	560
	78,051	27,052	39,843

於報告日，上市股本證券及上市債務證券之公平價值計量乃參考於活躍市場上買入報價而釐定，並按國際財務報告準則第 13 號及香港財務報告準則第 13 號所訂之公平價值三層架構中分類為第一階層，而股票掛鈎票據之公平價值計量乃參考於金融機構提供之相關投資市場報價，並按國際財務報告準則第 13 號及香港財務報告準則第 13 號所訂之公平價值三層架構中分類為第二階層。期 / 年內概無公平價值三層架構之間之轉移。

11. 銀行結存及現金

	二零一九年 三月 三十一日 (未經審核) 千美元	二零一八年 三月 三十一日 (未經審核) 千美元	二零一八年 十二月 三十一日 (經審核) 千美元
列賬於簡明綜合現金流量表之現金及現金等值項目	41,575	15,618	49,268
存放日起三個月以上到期之銀行存款	-	13,400	-
	41,575	29,018	49,268

12. 有抵押銀行貸款

於報告日之有抵押銀行貸款之到期日如下：

	二零一九年 三月 三十一日 (未經審核) 千美元	二零一八年 三月 三十一日 (未經審核) 千美元	二零一八年 十二月 三十一日 (經審核) 千美元
一年內	53,099	36,563	24,506
第二年	8,443	38,053	8,434
第三年至第五年	41,736	13,632	40,691
於五年內全數償還	103,278	88,248	73,631
第五年後	13,349	-	16,552
有抵押銀行貸款總額	116,627	88,248	90,183
減：於一年內償還之數額	(53,099)	(36,563)	(24,506)
於一年後償還之數額	63,528	51,685	65,677

季內，本集團已提取新增循環貸款 33,235,000 美元（二零一八年三月三十一日：5,769,000 美元）以作營運資金用途。

13. 資本支出及承擔

季內，新增物業、機器及設備之資本支出為 333,000 美元（二零一八年三月三十一日：308,000 美元）及投資物業之資本支出為 4,330,000 美元（二零一八年三月三十一日：無）。

於二零一八年四月二十日，本公司之全資附屬公司（「共同投資者」）訂立共同投資文件，共同投資於中華人民共和國上海靜安中央商務區上海金融街中心 3 棟之物業項目，而根據共同投資文件，共同投資者承諾以 10,000,000 美元購入共同投資公司之控股公司之無投票權及可參與分紅之 A 類股份。季內，共同投資者根據共同投資文件之條款及條件已支付 68,000 美元（二零一八年三月三十一日：無），而於報告日，本集團已訂立合同但未撥備之資本支出承擔為 5,105,000 美元（二零一八年十二月三十一日：5,173,000 美元）。

14. 與關連方之交易

於期 / 年內，本集團曾進行與主要管理人員報酬有關之與關連方之交易如下：

	截至 二零一九年 三月 三十一日止 三個月 (未經審核) 千美元	截至 二零一八年 三月 三十一日止 三個月 (未經審核) 千美元	截至 二零一八年 十二月 三十一日止 年度 (經審核) 千美元
薪金及其他福利	1,949	1,680	7,246
退休福利計劃供款	111	90	360
	2,060	1,770	7,606

15. 報告日後事項

繼報告日後，本集團於二零一九年四月二十三日就以總代價 12,000,000 美元收購兩艘超級大靈便型船舶分別訂立協議，其中一艘船舶已於二零一九年五月二十三日交付予本集團。



Jinhui Shipping and Transportation Limited

註冊辦事處：

Clarendon House, 2 Church Street, Hamilton HM 11, Bermuda

通訊地址：

中華人民共和國香港特別行政區干諾道西1-6號億利商業大廈26樓

電話：(852) 2545 0951 電郵：info@jinhuiship.com

傳真：(852) 2541 9794 網站：www.jinhuiship.com